

1) Rechnung/Adresse/ Customer invoice address/ Adresse Facturation Client Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA				Lieferschein- Delivery Document/ Bon de Livraison 3) No 81021579 4) Versanddatum Shipping date 05.03.2019 Date d'expédition			
5) Lieferantenanschrift/Supplier address/ Adresse du fournisseur GGB France EURL Site ANNECY 65 Chemin de la Prairie F-74009 ANNECY Lieferanten-Kontr.-Nr/Supplier(s) Code No/ N° Code fournisseur:				Rechnung/Invoice/Facture 8) Datum / Date 05.03.2019 23188			
10) Ihr Zeichen Customer Identif Reference Client	11) Bestell-Nr. Order N° Date Date No de la commande	15) Zusatzdaten d. Best Customer addit Data Indic. Complern. Client	12) Unsere Abteilung Supplier Department Département fournisseur	13) Hausruf Tel. Ext Tél. Ext	14) Unsere Auftrags-Nr Supplier ref No ordre fournisseur		
GRYZEWSKI	550003087803		AUTOMOTIVE		3150000412		
19) Versandart Type of shipment Mode d'expédition	20) Frei Paid Franco	UNFREI UNPAID PORT	21) Verpackungsart Packaging Mode d'emballage	22) Versandzeichen Shipping Marks Identification de l'envoi	23) Gewicht/Weight/Poids Brutto / Gross / Brut: 426,000 Netto / Net / Net: 409,500		
			KLT				
25) Versandschrift/ Ship to Address/ Adresse d'expédition Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, I-70026 MODUGNO BA				26) Abladestellen- Code/ Unloading location- Lieu de déchargement			
27) Pos	28) Teilnummer des Empfängers/Customer Part No Prefix/prefix Basic/Base Suffix/Suffixe	29) Bezeichn d. Lieferung/Delivery description Designation des marchandises 29a) Verpackungseinzelh Lauf kart-Nr/ Packaging de tails and tag No/ date emballage et Nb carte suyvante	30) Menge Quantity Quantité	31) Mengeneln Unit of M Unité	40) Empfängervermerke / Receiver notices /Avis du receveur Menge Quantity Quantité +/- Vermerke Remarks Notes		
000010	2507607500 Charge No: 403002 411240 1 - 1.450 - 1 - 2.450 - 25 - 3.900 -	1610DP4	101.400	PCS			
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 101400 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 3 (24050 + 37550 + 39800) Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 13-3-19 Firma: <i>[Signature]</i> 97500 = 180220351 500910 P3 L6 1802711P5 500910 P3 L6 1802211P6 500910 P3 L6							
42) Elgangsvorm. / Receivers remarks / Remarques réception		43) Mengenprüfung / Quantity check / Contrôle quantité	44) Güteprüfung / Quality check / Contrôle qualité	45) Empfangen / Receiver Receveur	46) Rechnungsprüfung / Invoice check / Contrôle facture		
Datum Date							
Name Nom							

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Packing List 81021579

Page 2/ 2

GGB Part / Customer Part	Batch	Delivery Qty	Box #
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308433
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308432
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308431
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308430
Total GGB Part / Customer Part		Del Qty	39000
1610DP4 / 2507607500	101 400	PCE	

91500
1450
2450

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Packing List 81021579

Page 1 / 2



Ship Date	06.03.2019	GGB Contact Name	MARTIN GRYZEWSKI
Our suppl. No.		GGB Contact Email	martin.gryzewski@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact	+49 (7131) 269-133
Customer Tax ID	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77133
Ship-from	GGB France EURL Chemin de la Prairie, 74009 ANNECY, FR		
Ship To	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Sold-to-party	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Transit Place			
Forwarder	Customer pick up	Number of boxes	27
Delivery Terms	FCA Annecy	Number of Pallets	3
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	385 / 426 KG

2X: 80X60X60 / 80X60X60

GGB Part / Customer Part	Batch	Delivery Qty	Box #
Pallet#: 106308417		Number of boxes: 7	Gross weight: 108 KG
1610DP4 / 2507607500	0000411240	1 450 PCE	106308446
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308445
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308444
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308443
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308442
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308441
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308440
Pallet#: 106308418		Number of boxes: 10	Gross weight: 159 KG
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308420
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308421
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308422
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308423
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308424
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308425
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308426
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308427
1610DP4 / 2507607500	0000403002	3 900 PCE	106308428
1610DP4 / 2507607500	0000403002	2 450 PCE	106308429
Pallet#: 106308419		Number of boxes: 10	Gross weight: 159 KG
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308439
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308438
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308437
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308436
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308435
1610DP4 / 2507607500	0000411240	3 900 PCE	106308434

2340 24050

32550

GGB France EURL
65, chemin de la Prairie
Boîte Postale No 2074
F-74009 Annecy Cedex
Tél. +33 (0)4 50 33 66 88
Fax +33 (0)4 50 33 66 60
eMail france@ggbearings.com
www.ggbearings.com

Feuille de route

0000204793

Page 1 / 1

Nom Transporteur : CUSTOMER PICK UP

Adresse Transporteur : -
74078

Nom Transporteur :

Signature:

Date:

07 MARS 2019

Ligne: 001

Nom Client : Magna PT S.p.A

N° Client : 100325

Adresse Client :

Magna PT S.p.A

Via dei Ciclamini 4

70026 MODUGNO BA

N° Bon de Livraison: 81021579

INCOTERM: FCA

Nbre Total Palette(s): 3 (PALETTE PERDUE 800X600)

Poids Brut: 426 KG

RECAPITULATIF:

Poids Total (Brut): 426 KG

Nbre Total Palette(s): 3

Nbre Total Carton(s): 27

Numéro(s) Bon de Livraison: 0081021579



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-002441 vom 07.03.2019



19-002441

Ludwigsburg, 07.03.2019

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur GGB France Eurl 65 Chemin de la Prairie 74000 ANNECY FRANKREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- gentlichen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 13.03.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Annecey Land / Pays Frankreich Zeit / Temps Datum / Date 07.03.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserve et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 81021579	11 Anzahl der LM Nombre des colis 3	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 426	15 Umfang cbm
Summe: Total:		3,00 COLLI		426,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängel Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 19-002441 empfangen am Datum / Date Reception des marchandises le 13.03.2019 MODUGNO (BA)				
20 GGB France Eurl F-74000 Annecy Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 2019 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604